

Јавна дискусија

Тема: Кривични дела сторени од омраза на религиозна или етничка основа кај младите во Република Македонија и Република Франција: Сличности и разлики

Локација: ГЕМ Клуб, Стара Чаршија

Датум: 16.05.2014

Почеток: 10:00 часот

Покана

Почитувани,

Хелсиншкиот комитет за човекови права на Република Македонија и Меѓународниот Институт за Човекови Права и Мир во Каен, регион на Долна Нормандија во Република Франција, ги спроведуваат активностите од заедничкиот проект: **Школа за човекови права за млади од Република Македонија и Каен, Долна Нормандија.**

Проектот е поддржан од страна на Програмата за децентрализирана соработка помеѓу Долна Нормандија и Македонија. Согласно предвидените активност во проектот, двете организации подготвија јавна дискусија која има за цел да отвори прашања во врска со растечката тенденција на кривични дела сторени од омраза кај младите во Република Македонија и Република Франција.

Како што е наведено во агендата во прилог на оваа покана, јавната дискусија е на тема: **Кривични дела сторени од омраза на религиозна или етничка основа кај младите во Република Македонија и Република Франција: Сличности и разлики. Дискусијата ќе се осврне на два аспекта и тоа:** Националната законодавна рамка и процедури за малолетни лица за сторени дела од омраза во Република Македонија и Франција и причини за пораст на овие дела во двете држави.

Искрено се надеваме дека оваа дискусија ќе пробуди интерес и ќе бидете во можност да се вклучите во дискусијата. За да ја погледнете агендата кликнете тука.

Срдечен поздрав,

Уранија Пировска

Извршна директорка

Хелсиншки комитет за човекови права на Република Македонија

Оваа активност е реализирана во рамките на децентрализираната соработка меѓу Регионот Долна Нормандија и Република Македонија

Invitation

Débat public : les crimes de haine fondés sur des critères religieux et ethniques chez les jeunes en République de Macédoine et en France : points communs et différences.

GEM Club, « Vieux Bazaar »

16 mai 2014

Chère madame, Cher monsieur,

Le Comité Helsinki pour les droits de l'Homme de la République de Macédoine et l'Institut international des droits de l'homme et de la paix (Caen, Basse-Normandie, France) se sont associés pour la mise en œuvre d'un projet intitulé « **Ecole des droits de l'Homme pour les jeunes en République de Macédoine** ».

Ce partenariat est soutenu par le programme de Coopération décentralisée entre la Région Basse-Normandie et la Macédoine. Le débat public organisé le 16 mai 2014 marque la première étape de ce programme et a pour but d'ouvrir le débat sur la question de l'augmentation des crimes de haine fondés sur des critères religieux et ethniques chez les jeunes.

Comme indiqué dans le programme joint, ce débat public mettra l'accent sur deux aspects d'un thème plus global, celui des « **crimes de haines fondés sur des critères religieux et ethniques chez les jeunes en République de Macédoine et en France : points communs et différences** ».

Dans un premier temps, les intervenants discuteront du cadre légal en matière de crimes de haine en mettant l'accent sur les procédures spéciales pour les mineurs.

Dans un second temps, les intervenants ouvriront le débat sur la question de la fréquence et des motivations pour ces crimes de haine fondés sur des critères religieux et ethniques tant en République de Macédoine qu'en France.

Nous souhaitons vivement votre présence à ce débat ou à défaut que vous puissiez y faire venir un représentant de votre organisation.

Dans l'attente de vous voir.

Bien cordialement,

Uranija Pirovska

Directrice exécutive

Comité Helsinki pour les droits de l'Homme de la République de Macédoine

Оваа активност е реализирана во рамките на децентрализираната соработка меѓу Регионот Долна Нормандија и Република Македонија

Јавна дискусија

Тема: Кривични дела сторени од омраза на религиозна или етничка основа кај младите во Република Македонија и Република Франција: Сличности и разлики

Агенда

Локација: ГЕМ Клуб, Стара Чаршија

Датум: 16.05.2014

10:00 – 10:30 – Пристигнување на гости

10:30 – 11:00 – Поздравни говори

- **Карен Роше**, Прва советничка на Амбасада на Република Франција во Република Македонија

- **Уранија Пировска**, извршна директорка на Хелсиншкиот комитет за човекови права на Република Македонија

- **Ивана Димитровска**, претставничка на Програмата за децентрализирана соработка помеѓу Долна Нормандија и Македонија

Јавна дискусија

11:00 – 12:00-

Модератор: Борјан Јовановски, уредник на Нова ТВ

Панелисти

Воислав Стојановски, правен советник на Хелсиншкиот комитет за човекови права на Република Македонија

Уранија Пировска, извршна директорка на Хелсиншкиот комитет за човекови права на Република Македонија

Сара Барније Лирој, претставничка на Меѓународниот Институт за човекови права и мир (2IDHP), Каен, Долна Нормандија

12:00 – 12:30 – Прашања и одговори

12:30 – 13:00 – Закуска

Оваа активност е реализирана во рамките на децентрализираната соработка меѓу Регионот Долна Нормандија и Република Македонија

Débat public

**Les crimes de haine fondés sur des critères religieux et ethniques chez les jeunes en
République de Macédoine et en France : points communs et différences.**

Programme

GEM club, Vieux Bazaar

Date: 16.05.2014

10:00 – 10:30 - Accueil

10:30 – 11:00 - Discours d'ouverture

- **Madame Karen Rochet**, Chargée d'Affaires a.i. de l'Ambassade de France en Macédoine

- **Uranija Pirovska**, Directrice du Comité Helsinki pour les droits de l'Homme de la République de Macédoine

- **Ivana Dimitrovska**, Représentante du Programme de Coopération décentralisée entre la Région Basse-Normandie et la Macédoine

Débat public

11:00 – 12:00-

Modérateur: Borjan Jovanovski, éditeur en chef du média en ligne Nova TV, Skopje

Intervenants

Voislav Stojanovski, conseiller juridique du Comité Helsinki de la République de Macédoine

Uranija Pirovska, Directrice du Comité Helsinki pour les droits de l'Homme de la République de Macédoine

Sarah Barnier-Leroy, chargée de mission à l'Institut international des droits de l'homme et de la paix (2IDHP), Caen, Basse-Normandie, France.

12:00 – 12:30 – Questions et réponses

12:30 – 13:00 – Cocktail

Oваа активност е реализирана во рамките на децентрализираната соработка меѓу Регионот Долна Нормандија и Република Македонија

Оваа активност е реализирана во рамките на децентрализираната соработка меѓу Регионот Долна Нормандија и Република Македонија